

sung .3. oder 4 wochen, khommen Sy wider, Und Spylen den vorigen dantz, gleich oben gemelt

... Herren [Jakob Kaspar] Bremen [=Brem, dieser war von 1625 bis 1630 sowohl Lateinischer Schulherr als auch Provisor der Stadt Zug und zudem von 1624 bis 1646 ebenda Chorregent], Unnötige Und selbs eigens gefallens angestellte Jnterposition Und gesuchtes recht, Zur Schul, lass Jch [der Verfasser] an seinem orth beruhen Zu Verhütung, weitläuffigkeit Zankh und haders, weylen wür Zu diser Zeit khein ander Solamen alss disses, perfer, et obdura, dolor hic tibi proderit olim. wie auch ienes porten, das beste ist.

Nil conscire sibi nullâ patescere culpâ

Murus aheneus esto,

Oderunt peccare boni virtutis amore

Oderunt peccare malj formidine paena[?]²"

1) s. ganz allgemein Zurlaubiana AH 126/4 und bezüglich des Datierungsversuchs die Anm. 1 und 2 ebenda

2)

Von anderer Hand als AH 126/4. Wohl aus dem Besitz des Zuger Stadt- und Amtsrates **Beat II.** Zurlauben - AH 126, 111-112

91

1655 Dezember 18.

A

ABRECHNUNG ZWISCHEN DEM [ALT] BAUMEISTER [DER STADT ZUG], DEM [BLEICHER] PAUL MÜLLER, UND DEM [ALT] AMMANN [UND DERZEITIGEN ZUGER STADT- UND AMTSRAT BEAT II.] ZURLAUBEN

"Jtem herr Veter Landtaman Zurlauben Sol mir
1 gl. 2 ss Von weisen duoch mer 1 gl. 3 ss von
weisen zwelen mer 1 gl. 14 ss Breit duch mer 1 gl.
15 ss Zwelen mer 13 ss duoch mer 12 bz Von weisen
faden

Summa

6 gl. 3 ss

Mer Zalt ich herr Vetern An gelt Erstlich 22 gl.

mer 7 gl. 20 ss mer Zalt 3 gl. mer Zalt 30 gl.

mer Zalt 2 gl.

Summa

64 gl 20 ss

Duot aless An Summa

70 gl. 23 ss"

126/91-92

"Mer Zalt an Geldt: 15 gl."

"Jch sol herr veter von Baltz Costen [=Kost] wegen 98 gl.
mer von gerbers Jn stadt wegen 2 gl. 23 ss

Duot An Summa 100 gl. 23 ss

[gez.] Paully Mü[ller]"

"Grechnet so Plibt er mier schuldig. 15 gl. den 18ten ... [Dezember]
1655

gwart 2 gl. dass Uberig soll er syner ...¹ guotmachen²"

"H veter Buwmeister Mullers Rechnung"

- 1) Das vorangehende letzte Wort ist nicht eindeutig lesbar; aus technischen Gründen konnte aber keine Fotokopie erstellt werden.
- 2) Am Rand schrieb Zurlauben noch: "Mer Zalt 15 gl.", diesen Eintrag strich er aber nachträglich wieder durch.

Glosse und Dorsualnotizen von Beat II. Zurlauben - AH 126, 117

92

1654 Januar 30., Altdorf

A

SCHREIBEN VOM [URNER LANDRAT GARDEHPTM.] J[OHANN] J[AKOB]
STRICKER AN ALT AMMANN [UND DERZEITIGEN STADT- UND AMTS-
RAT] HPTM. [BEAT II.] ZURLAUBEN, ZUG

"Selon qu'il a pleu a M.^r Le Panerherr [von Schwyz, Gardehptm. Wolfgang Dietrich Theodor] **Reding** de me faire l'honneur de m'informer de vostre negotia[tion]¹ a Zurich Sur l'affaire des Joyaux [- am Donnerstag, den 15. Januar 1654, hatte dort in Sachen Kleinodienstreit mit Frankreich eine Zusammenkunft stattgefunden, die auch von Zurlauben, der in dieser Angelegenheit als Vermittler und Koordinator fungierte, besucht war -]; Ces M.^{rs} [Hptm. Thomas] verdmüller [=Werdmüller] et [Hptm. Dietegen] **holzhalb** [beide von Zürich] Sont tousiours dans leur opinatreté ord:re dans laquelle Sans doute ils pensent demeurer possesseurs desdits Joyaux: mais Comme cela ne semble pas iuste ny raisonnable aux general et Commun des Bourgeois, Jl est a croire que devant un Conseil des 200 [Bürgermeister, Klein- und Grossrat von Zürich gemeint] ils perdront leur Cause.²
Chacun de nos [Uris] Patriotes est dans l'attente quand on viendra a proceder formellem^t au Renouvellem.^t de L'Alliance [mit Frankreich]³, et aucuns commencent a murmurer du retard et de la long[u]eur; Jl est maintenant a presumer que M.^r L'Ambassad.^r [Jean De la Barde] veut pousser l'affaire sur ce qu'il a ainsj demandé quelques mes- sieurs [- u.a. Ratsherr Kaspar **Pfyffer** -] de Lucerne⁴ p.^r Conferer